TÒA ÁN NHÂN DÂN **THÀNH PHỐ LÀO CAI** **TỈNH LÀO CAI**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 18/2019/QĐST-DS	*Lào Cai, ngày 08 tháng 11 năm 2019*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 31 tháng 10 năm 2019 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 67/2019/ TLST – DS ngày 24 tháng 10 năm 2019 về việc "tranh chấp hợp đồng vay tài sản"

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Chị Phùng Thị O; sinh năm: 1972; dân tộc: Kinh; nghề nghiệp: Tự do

Địa chỉ: Số 173, đường Quy Hóa , tổ 45, phường Kim Tân , thành phố Lào Cai , tỉnh Lào Cai.

Bị đơn: Chị Đinh Thị H; sinh năm: 1976; dân tộc: Kinh; nghề nghiệp: Tự do
Anh: Lưu Quốc Th; sinh năm: 1976; dân tộc: Kinh; nghề nghiệp: tự do

Cùng địa chỉ: Số 078, đường Lý Công Uẩn, tổ 43, phường Kim Tân, thành phố Lào Cai, tỉnh Lào Cai.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Chị Đinh Thị H và anh Lưu Quốc Th phải có trách nhiệm liên đới thanh toán cho chị Phùng Thị Osố gốc là 1.590.000.000đ (một tỷ năm trăm chín mươi triệu đồng) lãi là 414.990.000 đồng (bốn trăm mười bốn triệu chín trăm chín mươi nghìn đồng) tổng cả gốc và lãi là 2.004.990 đồng (hai tỷ không trăm linh bốn triệu chín trăm chín mươi nghìn đồng) Cụ thể mỗi người có trách nhiệm thanh toán 1.002.495.000đ (một tỷ không trăm linh hai triệu bốn trăm chín mươi năm nghìn đồng).

Kể từ ngày kế tiếp của buổi hòa giải các đương sự thảo thuận là 01.11.2019 cho đến khi thi hành án xong, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất theo thỏa thuận là 0,75%/ tháng.

Về án phí: Đinh Thị H và anh Lưu Quốc Th mỗi người phải chịu 18.024. 950 đồng (mười tám triệu không trăm hai mươi tư nghìn chín trăm năm mươi đồng án phí dân sự sơ thẩm.

Chị Phùng Thị O không phải chịu án phí dân sự sơ thẩm và được hoàn trả số tiền án phí dân sự sơ thẩm đã nộp là 29.850.000 đồng (hai mươi chín triệu tám trăm năm mươi nghìn đồng) theo Biên lai thu tiền tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số 0006420 ngày 24 tháng 10 năm 2019 của Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Lào Cai, tỉnh Lào Cai.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

THẨM PHÁN

Nơi nhận:
- TAND Tỉnh (1);
- VKSND Tỉnh (1);
- VKSND TP (1);
- Đương sự (2);
- THADS (1);
- Lưu hồ sơ vụ án, Tập QĐ (2).

Nguyễn Thị Thanh Vân